



Hay River Health & Social Services Authority | Administration des services de santé et des services sociaux de Hay River  
37911 MacKenzie Highway | 37911 route Mackenzie  
Hay River, NT X0E 0R6 | ☎ (867) 874-8000 📠 (867) 874-8141

August 25, 2021

## REMINDER: COVID-19 TESTING SERVICES FOR HAY RIVER

Hay River's Public Health department continues to provide COVID-19 testing Monday through Friday between 9:00am – 4:00pm **by appointment only**.

Due to the rise in COVID-19 cases in the Territory, Public Health is receiving a large influx in phone calls. We ask that you please call and book your appointment with as much notice as possible by contacting Public Health at 874-8400 and **leave a message** with both your name and phone number to ensure that your call can be returned. *Same day appointments may not be accommodated.*

COVID-19 testing is available to the following groups:

- Following out-of-Territory travel, Day 1 & 8 testing for anyone going to a small community;
- Following out-of-Territory travel, Day 1 & 8 testing for essential workers in Hay River, Inuvik, Yellowknife, Norman Wells and Fort Simpson;
- Release from isolation testing for anyone who is partly immunized or un-immunized after returning from out-of-Territory travel;
- Testing for essential workers who need exemptions due to their immunization status, or due to household isolation;
- Individuals who have been directed to be tested by the OCPHO or Public Health staff;
- Individuals who are symptomatic.

If you are unsure whether you need to be tested for COVID-19, please call Public Health at 874-8400 and ask to speak with a Public Health Nurse.

***Stay well, stay safe and let's all do our part to protect our community!***

***Thank you.***



Hay River Health & Social Services Authority | Administration des services de santé et des services sociaux de Hay River  
37911 MacKenzie Highway | 37911 route Mackenzie  
Hay River, NT X0E 0R6 | ☎ (867) 874-8000 📠 (867) 874-8141

25 août 2021

## **RAPPEL : SERVICES DE DÉPISTAGE DE LA COVID-19 À HAY RIVER**

Le Service de santé publique de Hay River continue d'offrir des tests de dépistage de la COVID-19 du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h, **sur rendez-vous seulement**.

En raison de l'augmentation du nombre de cas de COVID-19 aux TNO, le Service de santé publique reçoit un volume élevé d'appels. Nous vous demandons d'appeler et de prendre rendez-vous le plus tôt possible en communiquant avec le Service de santé publique au 874-8400. **Laissez un message** avec votre nom et votre numéro de téléphone afin que nous puissions vous rappeler. Les rendez-vous le jour même pourraient ne pas être disponibles.

Le dépistage de la COVID-19 est offert aux groupes suivants :

- Les personnes entrant aux TNO et se rendant dans une petite collectivité qui reçoivent le test de dépistage du 1<sup>er</sup> et du 8<sup>e</sup> jour;
- Les travailleurs essentiels entrant aux TNO qui reçoivent le test du 1<sup>er</sup> ou du 8<sup>e</sup> jour se rendant à Hay River, Inuvik, Yellowknife, Norman Wells et Fort Simpson;
- Les personnes partiellement vaccinées ou non vaccinées rentrant aux TNO qui doivent mettre fin à l'isolement;
- Les travailleurs essentiels qui doivent obtenir une exemption en raison de leur statut vaccinal ou de l'isolement de leur ménage;
- Les personnes qui ont reçu la directive de se faire dépister par le personnel du BACSP ou de la santé publique;
- Les personnes symptomatiques.

Si vous n'êtes pas certain de devoir passer un test de dépistage de la COVID-19, téléphonez au Service de santé publique au 874-8400 et demandez à parler à un infirmier de santé publique.

***Prenez soin de vous et soyez prudents, et continuons nos efforts pour protéger notre collectivité!***

***Merci.***